

Komunikat rządu Rumunii dotyczący dyrektywy 94/22/WE Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie warunków udzielania i korzystania z zezwoleń na poszukiwanie, badanie i produkcję węglowodorów

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

(2009/C 278/13)

Ogłoszenie dziesiątej rundy zaproszenia do składania ofert w Rumunii

1. Na podstawie art. 3 ust. 2 lit. a) dyrektywy 94/22/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 30 maja 1994 r. w sprawie warunków udzielania i korzystania z zezwoleń na poszukiwanie, badanie i produkcję węglowodorów, Krajowa Agencja Bogactw Naturalnych (*Agentia Națională pentru Resurse Minerale*), jako właściwy organ zgodnie z art. 10 dyrektywy 94/22/WE, zaprasza niniejszym wszystkie zainteresowane strony do składania wniosków o zawarcie umów koncesyjnych na ropę naftową w ramach dziesiątej rundy zaproszenia do składania ofert.
2. Krajowa Agencja Bogactw Naturalnych organizuje dziesiątą rundę zaproszenia do składania ofert zgodnie z ustawą nr 238/2004 w sprawie ropy naftowej oraz przepisami wykonawczymi do ustawy nr 238/2004 w sprawie ropy naftowej, zatwierdzonymi decyzją rządu nr 2075/2004, zmienioną i uzupełnioną decyzją rządu nr 350/2007.
3. Celem dziesiątej rundy zaproszenia do składania ofert jest zawarcie umów dotyczących poszukiwania, a następnie wydobywania węglowodorów na terenie 30 obszarów wydobywczych wyszczególnionych w załączniku 1.

Informacje szczegółowe dotyczące oferty, dostępu do danych i informacji geologicznych oraz należnych opłat zawiera dokument pt. *Procedura de licitație pentru concesionarea operațiunilor petoliere* (postępowanie przetargowe w dziedzinie koncesjonowania działalności w dziedzinie ropy naftowej), dostępny na stronie internetowej Krajowej Agencji Bogactw Naturalnych: <http://www.namr.ro>. Na pisemny wniosek można uzyskać kopię dokumentu. Akty prawne wymienione powyżej również znajdują się na stronie internetowej.

4. Naftowa działalność wydobywcza prowadzona w tych częściach objętych przetargiem obszarów wydobywczych, które należą do sieci Natura 2000, odbywa się z poszanowaniem warunków i ograniczeń prawnych związanych z ochroną przyrody i zachowaniem środowiska, a także przepisów dyrektyw wspólnotowych transponowanych do prawodawstwa krajowego.
5. Zainteresowane osoby prawne z Rumunii lub innych państw składają pisemną ofertę w języku rumuńskim dotyczącą obszarów wydobywczych wymienionych w załączniku 1 na następujący adres:

Agentia Națională pentru Resurse Minerale
În atenția Dr. ing. ec. Gelu Agafiel Mărăcineanu
Str. Mendeleev nr. 36-38, sector 1
010366 București
ROMÂNIA

Termin upływa o godzinie 15:00 w 120 dniu roboczym, począwszy od dnia następującego po dniu publikacji niniejszego ogłoszenia w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Oferty złożone po upływie powyższego okresu nie będą rozpatrywane.

Oferty zostaną otwarte podczas jawnego posiedzenia, które ma miejsce o godzinie 10:00 pierwszego dnia roboczego po upływie powyższego terminu.

6. Oferty powinny zawierać dane i informacje określone w art. 32–35 przepisów wykonawczych do ustawy nr 238/2004 w sprawie ropy naftowej, zatwierdzonych przez rząd rumuński decyzją nr 2075/2004.

Podczas przygotowania ofert zainteresowane osoby prawne mogą korzystać z danych i informacji geologicznych udostępnianych przez Krajową Agencję Bogactw Naturalnych zgodnie z art. 26 ust. 3 lit. od c) do g) przepisów wykonawczych do ustawy nr 238/2004 w sprawie ropy naftowej, zatwierdzonych decyzją rządu nr 2075/2004.

Dostęp do danych i informacji geologicznych można uzyskać na pisemny wniosek skierowany do prezesa Krajowej Agencji Bogactw Naturalnych, po podpisaniu umowy o poufności i dokonaniu zapłaty za zestaw danych oraz opłaty za dostęp do informacji należących do krajowego funduszu danych geologicznych i ich wykorzystanie.

7. Określone w art. 5 ust. 1 dyrektywy 94/22/WE przepisy i kryteria dotyczące oceny ofert oraz technicznych i finansowych możliwości oferentów zostały zawarte w przepisach wykonawczych do ustawy nr 238/2004 w sprawie ropy naftowej, zatwierdzonych decyzją rządu Rumunii nr 2075/2004, opublikowaną w dzienniku urzędowym nr 1170 z dnia 10 grudnia 2004 r., część I, zmienioną i uzupełnioną decyzją rządu nr 350/2007, opublikowaną w dzienniku urzędowym nr 272 z dnia 24 kwietnia 2007 r., część I.

8. Krajowa Agencja Bogactw Naturalnych podejmuje decyzję w sprawie oceny ofert w ciągu 30 dni roboczych od dnia ich otwarcia i informuje o niej wszystkich oferentów.

9. Negocjacje w sprawie umów na ropę naftową z wybranymi w dziesiątej rundzie przetargowej oferentami rozpoczną się przed upływem 15 dni od daty ogłoszenia wyników przetargu i powiadomienia wybranych oferentów, o ile wyniki te nie zostaną zakwestionowane.

Należy oczekiwać, że Krajowa Agencja Bogactw Naturalnych podpisze umowy koncesyjne na ropę naftową z wybranymi oferentami w ciągu sześciu miesięcy od rozpoczęcia negocjacji.

Umowy wchodzą w życie po ich zatwierdzeniu decyzją rządu Rumunii.

10. Warunki i wymagania dotyczące prowadzenia i zakończenia działalności określono w ustawie nr 238/2004 w sprawie ropy naftowej, opublikowanej w Dzienniku Urzędowym nr 535 z dnia 15 czerwca 2004 r., część I.

11. Dalsze informacje można uzyskać z następujących źródeł:

— Dr. Ing. Ec. Gelu Agafiel Măracineanu – Prezes Krajowej Agencji Bogactw Naturalnych, adres e-mail: gmaracineanu@namr.ro

— strona internetowa Krajowej Agencji Bogactw Naturalnych: <http://www.namr.ro>

— Eugen Sorescu, Dyrektor Generalny, adres e-mail: eugen_s@namr.ro

—

**LISTA OBSZARÓW POSZUKIWANIA, ROZWOJU I EKSPLOATACJI ZŁÓŻ NAFTOWYCH OBJĘTYCH
KONCESJAMI OFEROWANYMI W RUNDZIE A X-A /2009 PROCEDURY PRZETARGOWEJ**

OBSZAR RUNDY A-X-A				OBSZARY EKSPLOATACJI WYŁĄCZONE Z POWIERZCHNI OBSZARÓW EKSPLOATACJI ZŁÓŻ								
OBSZAR	WSPÓŁRZĘDNE STEREO 70			NR	OBSZAR EKSPLOATACJI	POW. W KM ²	UPRAWNIONY	GŁĘBOKOŚĆ	WSPÓŁRZĘDNE STEREO 70			
	Pkt Nr	X (Pn)	Y (Wsch)						Pkt Nr	X	Y	
E X-1 VOIVOZI	1	688991,75	291534,93	1	CAREI	12,39	PETROM	(0)-(600)	1	686379,91	306782,87	
	2	688906,19	311859,19						2	688765,33	308658,56	
	3	655500,00	312000,00						3	688792,49	688792,49	
	4	655500,00	287000,00						4	687750,03	311521,48	
	5	653544,21	287000,00						5	686138,04	310334,51	
	6	653574,72	267470,00						6	684623,41	308298,27	
	Gраницą obszaru między punktem 1 a 6 jest rumuńska granica państwa				2	DINDEȘTI	2,31	LIBER	nieograniczona	7	684883,83	306792,14
	1	677089,60	301997,71									
	2	677255,45	300851,22									
	3	678323,47	301068,99									
	4	678757,59	302000,04									
	5	678639,86	302680,76									
					3	PIȘCOLȚ	11,27	PETROM	(0)-(-1000)	6	677618,92	302670,21
										1	678836,31	293148,71
										2	679563,87	293903,37
										3	680036,86	294501,28
										4	680541,16	294775,33
										5	680525,62	295620,35
										6	681344,65	296787,37
										7	680752,34	297756,89
8										679286,38	297752,19	
9										677969,19	297346,90	
									10	677495,86	294802,04	

OBSZAR RUNDY A-X-A				OBSZARY EKSPLOATACJI WYŁĄCZONE Z POWIERZCHNI OBSZARÓW EKSPLOATACJI ZŁÓŻ								
OBSZAR	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70			NR	OBSZAR EKSPLOATACJI	POW. W KM ²	UPRAWNIONY	GŁĘBOKOŚĆ	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70			
	Pkt Nr	X (Pn)	Y (Wsch)						Pkt Nr	X	Y	
				4	CURTUIȘENI	32,96	PETROM	(0)-(1300)	1	681572,79	285025,55	
									2	680889,34	284288,90	
									3	675275,76	286507,69	
									4	675256,79	290942,29	
									5	678883,22	290954,10	
									6	681667,90	289976,33	
									7	681824,93	288379,16	
					5	SCĂRIȘOARA NOUĂ NORD	4,23	PETROM	(0)-(1300)	1	687309,73	290010,60
										2	687366,73	291319,71
										3	685771,35	291291,95
										4	683501,29	289086,11
					6	SCĂRIȘOARA NOUĂ	3,40	PETROM	(0)-(1100)	1	679418,86	291953,95
										2	679007,16	293190,06
										3	680160,90	294587,11
										4	681147,38	294560,64
										5	681172,22	293664,77
										6	680348,50	292529,44
					7	SĂLACEA	4,22	BLACKSTAIRS	nieograniczona	1	665170,49	295031,62
										2	667812,65	295049,27
										3	667839,13	297048,44
										4	666220,59	297010,52
					8	OTOMANI	1,75	ALGORITM	nieograniczona	1	664700,00	293200,00
										2	664700,00	294700,00
										3	666100,00	294500,00
										4	666100,00	293500,00
					9	SUDURĂU	2,14	BLACKSTAIRS	nieograniczona	1	673917,25	307634,02
										2	672524,65	307648,03
										3	671917,84	308578,76
4										673280,52	309255,13	
5										673717,43	308659,37	

OBSZAR RUNDY A-X-A				OBSZARY EKSPLOATACJI WYŁĄCZONE Z POWIERZCHNI OBSZARÓW EKSPLOATACJI ZŁÓŻ							
OBSZAR	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70			NR	OBSZAR EKSPLOATACJI	POW. W KM ²	UPRAWNIONY	GŁĘBOKOŚĆ	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70		
	Pkt Nr	X (Pn)	Y (Wsch)						Pkt Nr	X	Y
				10	VIIȘOARA	13,91	PETROM	(0)-(-1250)	1	659729,53	306350,42
									2	660848,91	310173,20
									3	658400,00	312500,00
									4	656584,89	308965,84
				11	SĂRVĂZEL	1,14	LIBER	nieograniczona	1	662400,00	303500,00
									2	660700,00	304700,00
									3	658400,00	312500,00
									4	662400,00	304300,00
				12	CHEȚ	2,23	BLACKSTAIRS	nieograniczona	1	660582,22	296046,62
									2	661135,42	297317,42
									3	660249,82	297613,82
									4	659003,02	297112,82
									5	659604,22	296034,62
				13	SĂCUIENI	4,43	PETROM	(0)-(-1650)	1	657681,30	275716,21
									2	658962,73	278525,45
									3	657299,67	278644,20
									4	656204,93	276446,46
				14	SĂCUIENI NORD	2,42	PETROM	(0)-(-2550)	1	662010,00	280060,00
									2	662140,00	280580,00
									3	661412,82	281041,77
4	660520,80	281095,68									
5	659840,80	280062,02									
6	660543,67	279458,00									
15	ȘILINDRU	1,51	MOESIA	nieograniczona	1	662975,77	276497,84				
					2	662859,87	277764,59				
					3	661816,66	277160,63				
					4	661552,25	276467,46				
					5	661770,18	276363,78				

OBSZAR RUNDY A-X-A				OBSZARY EKSPLOATACJI WYŁĄCZONE Z POWIERZCHNI OBSZARÓW EKSPLOATACJI ŻŁÓŻ							
OBSZAR	WSPÓŁRZĘDNE STEREO 70			NR	OBSZAR EKSPLOATACJI	POW. W KM ²	UPRAWNIONY	GŁĘBOKOŚĆ	WSPÓŁRZĘDNE STEREO 70		
	Pkt Nr	X (Pn)	Y (Wsch)						Pkt Nr	X	Y
E X-2 TRIA 992 1058,6	1	653574,72	267470,00	1	POIANA	1,46	PETROM	(0)-(-2250)	1	645969,83	297072,71
	2	653544,21	287000,00						2	645668,08	297410,40
	3	647000,00	287000,00						3	645673,07	298392,89
	4	647000,00	301000,00						4	646310,97	298891,91
	5	632500,00	301000,00						5	646625,94	298598,31
	6	632500,00	305900,29						6	646782,29	297901,89
	7	627797,43	306000,00						7	646492,27	297280,13
	8	623523,48	249709,05						2	BOGEIU	0,59
	Granica obszaru między punktem 1 a 8 jest rumuńska granica państwa			2	642629,47	298364,88					
				3	642704,36	298660,64					
				4	642725,61	299522,17					
				5	642628,28	299643,70					
				6	642321,42	299669,90					
				7	642235,23	299396,43					
				8	642273,72	298326,18					
							3	MIȘCA	2,35	LIBER	(0)-(-1100)
	2	644331,87	292964,70								
	3	644364,66	293552,78								
	4	644295,74	294998,53								
	5	643908,30	295586,61								
	6	643710,97	295593,28								
	7	643284,06	293966,89								
	8	643458,00	293085,00								
				4	CHIȘLAZ	7,61	ALPHA METAL	nieograniczona	1	645180,72	284737,54
2									645469,26	285262,08	
3									645880,37	287922,53	
4									645707,88	290126,12	
5									644744,97	289703,10	
6									644097,85	287929,69	
7									643726,30	285659,72	

OBSZAR RUNDY A-X-A				OBSZARY EKSPLOATACJI WYŁĄCZONE Z POWIERZCHNI OBSZARÓW EKSPLOATACJI ZŁÓŻ							
OBSZAR	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70			NR	OBSZAR EKSPLOATACJI	POW. W KM ²	UPRAWNIONY	GŁĘBOKOŚĆ	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70		
	Pkt Nr	X (Pn)	Y (Wsch)						Pkt Nr	X	Y
				5	SÂNIOB	12,93	BLACKSTAIRS	nieograniczona	1	646185,22	281117,39
									2	647441,20	284365,43
									3	645180,72	284737,54
									4	643726,30	285659,72
									5	643582,03	283212,95
									6	644068,70	280114,74
				6	BORȘ	10,78	ALGORITM SRL	nieograniczona	1	627700,00	256700,00
									2	623900,00	257500,00
									3	628500,00	260500,00
									4	629700,00	258100,00
				7	MIHAI BRAVU VEST	8,90	PETROM	(-600)-(-800)	1	644830,85	263147,50
									2	643265,67	263472,15
									3	641416,78	265020,05
									4	641410,01	265487,30
									5	644512,24	266590,93
									6	645706,81	264304,84
				8	CIOCAIA	2,53	LIBER	(-1700)-(-2700)	1	653498,48	277382,26
									2	653511,62	278411,26
									3	652150,62	278409,74
									4	651491,23	277785,92
									5	651607,06	277198,16
									6	652328,93	276730,29
				9	CIOCAIA – GAZE NECOMBUSTIBILE (CO ₂)	1,54	PETROM	(-1600)-(-1810)	1	652140,00	277945,00
									2	651407,00	278821,00
3	650795,00	278744,00									
4	650512,00	278526,00									
5	650189,00	277972,00									
6	650186,00	277594,00									
7	650528,00	277557,00									
8	651371,00	277791,00									

OBSZAR RUNDY A-X-A				OBSZARY EKSPLOATACJI WYŁĄCZONE Z POWIERZCHNI OBSZARÓW EKSPLOATACJI ZŁÓŻ								
OBSZAR	WSPÓŁRZĘDNE STEREO 70			NR	OBSZAR EKSPLOATACJI	POW. W KM ²	UPRAWNIONY	GŁĘBOKOŚĆ	WSPÓŁRZĘDNE STEREO 70			
	Pkt Nr	X (Pn)	Y (Wsch)						Pkt Nr	X	Y	
				10	CIOCAIA VEST – GAZE NECOMBUSTIBILE (CO ₂)	0,65	PETROM	(-2400)-(-2450)	1	652628,00	275026,00	
									2	651866,00	275949,00	
									3	651601,00	275426,00	
									4	651628,00	275068,00	
									5	651811,00	274855,00	
									6	652111,00	274800,00	
					11	CADEA – DIOSIG ZONA DIOXIG- GAZE NECOMBUSTIBILE (CO ₂)	1,60	PETROM	(-1575)-(-1670)	1	651011,00	276613,00
										2	650426,00	276720,00
										3	649935,00	276656,00
										4	649331,00	276814,00
										5	649229,00	276895,00
										6	649062,00	276899,00
										7	648874,00	276743,00
										8	648814,00	276477,00
										9	648921,00	276074,00
										10	649540,00	275867,00
										11	650244,00	275861,00
										12	650634,00	275953,00
					12	CADEA- DIOSIG ZONA CADEA- GAZE NECOMBUSTIBILE	1,50	PETROM	(-1832)-(-1950)	1	648475,00	275445,00
										2	648209,00	276085,00
										3	647757,00	276454,00
										4	647420,00	276201,00
										5	647308,00	275838,00
										6	647291,00	275301,00
										7	647444,00	274913,00
										8	647843,00	274666,00
										9	648337,00	274669,00

OBSZAR RUNDY A-X-A				OBSZARY EKSPLOATACJI WYŁĄCZONE Z POWIERZCHNI OBSZARÓW EKSPLOATACJI ZŁÓŻ							
OBSZAR	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70			NR	OBSZAR EKSPLOATACJI	POW. W KM ²	UPRAWNIONY	GŁĘBOKOŚĆ	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70		
	Pkt Nr	X (Pn)	Y (Wsch)						Pkt Nr	X	Y
				13	DERNA BUDOI	14,08	PHOENIX and NAUTICAL	nieograniczona	1	635935,93	293648,78
									2	635755,65	296321,65
									3	637547,18	297706,16
									4	636024,45	300248,10
									5	637796,51	300946,23
									6	639058,99	300871,02
									7	638863,77	296441,67
E X-3 BAILE FELIX	1	623523,48	249709,05								
	2	627797,43	306000,00								
	3	626000,00	306000,00								
	4	604355,23	288508,46								
	5	605266,00	241824,00								
	Granicą obszaru między punktem 1 a 5 jest rumuńska granica państwa										
E X-4 TULCA	1	605266,00	241824,00	1	TINCA	6,20	PETROM	(+50)-(-250)	1	591751,46	262951,95
	2	604355,23	288508,46						2	590583,44	263468,97
	3	579480,81	268415,18						3	590631,19	264751,80
	4	579310,00	228532,40						4	590966,71	266417,85
	Granicą obszaru między punktem 1 a 4 jest rumuńska granica państwa								5	591224,94	266963,77
									6	592719,06	266092,43
									7	592719,06	264484,18
				2	ARPĂȘEL	4,41	LIBER	nieograniczona	1	590403,90	247500,61
									2	588790,10	250795,94
									3	588273,02	251050,01
			4						587665,78	250779,54	
			5						588806,49	248087,59	
			6						589200,64	247300,04	
			7						589615,35	247250,82	

OBSZAR RUNDY A-X-A				OBSZARY EKSPLOATACJI WYŁĄCZONE Z POWIERZCHNI OBSZARÓW EKSPLOATACJI ŻŁÓŻ							
OBSZAR	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70			NR	OBSZAR EKSPLOATACJI	POW. W KM ²	UPRAWNIONY	GŁĘBOKOŚĆ	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70		
	Pkt Nr	X (Pn)	Y (Wsch)						Pkt Nr	X	Y
				3	CIUMEGHIU NORD	3,63	CARPATHIAN	nieograniczona	1	591462,43	246158,62
									2	590815,31	246570,03
									3	590403,90	247500,61
									4	589615,35	247250,82
									5	590694,09	244500,11
									6	591300,80	243825,44
									7	591732,42	244182,98
				4	CIUMEGHIU EST	5,84	CARPATHIAN	nieograniczona	1	588287,96	243377,14
									2	587300,71	245782,33
									3	586516,69	245767,44
									4	585849,20	244685,98
									5	586744,51	242771,85
									6	588013,50	241470,27
				5	CIUMEGHIU	2,24	LIBER	nieograniczona	1	589719,46	239628,42
									2	590722,17	240227,95
									3	590267,14	240964,00
									4	588656,32	241891,60
									5	588594,68	241357,38
									6	589201,02	240334,69
				6	SALONTA	6,13	EXPERT	nieograniczona	1	594048,86	234199,07
									2	593280,97	236067,62
									3	591856,83	235877,01
									4	591333,72	232396,83
									5	591639,97	231943,32
									6	592184,33	232191,83
									7	592088,56	232440,78
									8	592915,78	233638,30
									9	593135,24	233775,02
									10	593701,75	233913,07

OBSZAR RUNDY A-X-A				OBSZARY EKSPLOATACJI WYŁĄCZONE Z POWIERZCHNI OBSZARÓW EKSPLOATACJI ZŁÓŻ							
OBSZAR	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70			NR	OBSZAR EKSPLOATACJI	POW. W KM ²	UPRAWNIONY	GŁĘBOKOŚĆ	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70		
	Pkt Nr	X (Pn)	Y (Wsch)						Pkt Nr	X	Y
E X-5 ADEA	1	579310,00	228532,40	1	SOCODOR		PETROM	(0)-(-2150)	1	571050,90	227639,68
	2	579480,81	268415,18						2	570245,01	227689,67
	3	551882,66	246122,57						3	570045,06	228566,88
	4	551839,31	215477,19						4	571136,55	230400,26
	Granicą obszaru między punktem 1 a 4 jest rumuńska granica państwa								5	571643,13	228795,18
E X-6 CURTICI	1	551839,31	215477,19	1	ZIMANDU NOU	0,91	PETROM	(0)-(-2250)	1	537345,20	220192,00
	2	551882,66	246122,57						2	536553,90	221002,10
	3	549307,00	244047,00						3	536696,00	221208,20
	4	549092,25	245082,75						4	537454,10	221334,20
	5	544000,00	241100,00						5	537885,80	220496,00
	6	541300,00	241300,00						6	537846,70	220266,30
	7	538000,00	241000,00	2	TURNU	94,05	PETROM	(0)-(-950)	1	537182,17	193833,45
	8	532395,53	242884,30						2	537084,79	193247,14
	9	526912,17	238571,12						3	535766,74	192905,00
	10	527360,85	205166,30						4	531431,30	197155,47
	11	528903,56	170292,26						5	530634,93	198984,45
	Granicą obszaru między punktem 1 a 11 jest rumuńska granica państwa								6	530033,56	199921,01
									7	528413,26	202020,95
									8	528736,49	209292,02
									9	535336,68	209441,37
									10	535341,56	205953,02
									11	537867,94	200615,44
				12	537567,57	200088,45					
			13	536473,08	199749,07						
			3	PECICA	6,68	PETROM	(0)-(-950)	1	529921,00	198026,62	
								2	530634,93	198984,45	
								3	530033,56	199921,01	
								4	528413,26	202020,95	
								5	527691,60	200231,00	
								6	527651,77	198818,34	

OBSZAR RUNDY A-X-A				OBSZARY EKSPLOATACJI WYŁĄCZONE Z POWIERZCHNI OBSZARÓW EKSPLOATACJI ŻŁÓŻ							
OBSZAR	WSPÓŁRZĘDNE STEREO 70			NR	OBSZAR EKSPLOATACJI	POW. W KM ²	UPRAWNIONY	GŁĘBOKOŚĆ	WSPÓŁRZĘDNE STEREO 70		
	Pkt Nr	X (Pn)	Y (Wsch)						Pkt Nr	X	Y
E X-7 PERIAM				4	PEREGU	5,81	PETROM	(0)-(-1700)	1	530155,41	179167,58
									2	529613,32	181073,97
									3	532715,81	181316,47
									4	532748,48	179164,03
	1	528903,56	170292,26	1	BODROG	5,60	PETROM	(0)-(-950)	1	524580,15	199555,17
	2	527360,85	205166,30						2	522925,09	201185,83
	3	511651,00	205091,48						3	523819,24	202849,33
	4	512218,40	140341,00						4	525391,73	202799,60
	Granicą obszaru między punktem 1 a 4 jest rumuńska granica państwa								5	525378,04	200958,52
				2	ŞEITIN	1,90	AMROMCO	nieograniczona	1	522704,15	177569,56
									2	521674,11	178999,92
									3	520867,58	179200,15
								4	521140,87	178168,48	
								5	521850,86	176997,18	
			3	SÂNPETRU GERMAN SECUSIGIU	17,23	PETROM	(0)-(-1000)	1	518203,20	191770,20	
								2	517709,55	192488,40	
								3	519468,26	195976,37	
								4	521608,09	198885,12	
								5	522925,09	201185,83	
								6	524580,15	199555,17	
								7	523961,70	198909,81	
								8	522755,01	197061,42	
			4	NĂDLAC	5,14	CARPATHIAN	nieograniczona	1	528292,40	173010,25	
								2	528278,31	174632,06	
								3	526163,01	174626,02	
								4	526170,14	173000,36	
								5	526754,40	171399,84	

OBSZAR RUNDY A-X-A				OBSZARY EKSPLOATACJI WYŁĄCZONE Z POWIERZCHNI OBSZARÓW EKSPLOATACJI ZŁÓŻ							
OBSZAR	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70			NR	OBSZAR EKSPLOATACJI	POW. W KM ²	UPRAWNIONY	GŁĘBOKOŚĆ	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70		
	Pkt Nr	X (Pn)	Y (Wsch)						Pkt Nr	X	Y
				5	CHEREȘTUR	14,90	PETROM	(0)-(2400)	1	528454,79	140012,21
									2	529400,43	141670,32
									3	528093,16	142238,13
									4	527633,29	141130,57
									5	522072,79	146182,63
									6	522915,88	147372,24
									7	523911,18	149317,49
									8	516927,89	149382,26
									9	516927,89	148756,15
				6	PORDEANU	8,57	PETROM	(0)-(2300)	1	526663,54	146369,92
									2	525241,39	146886,58
									3	523844,60	146232,91
									4	523798,15	145103,80
									5	526652,99	143324,05
6	527590,39	144007,65									
E X-8 BILED	1	512218,40	140341,00	1	TEREMIA	8,16	PETROM	(0)-(2200)	1	506497,46	144549,87
	2	511651,00	205091,48						2	505336,23	149349,33
	3	494842,68	204996,23						3	506352,34	149285,19
	4	487912,29	162746,28						4	507853,75	148731,77
	Granicą obszaru między punktem 1 a 4 jest rumuńska granica państwa			2	CALACEA	26,36	PETROM	(0)-(1000)	5	509308,22	146770,81
									6	508338,41	145897,13
									7	507387,25	145041,63
									1	499219,02	193402,19
									2	499136,13	193763,8
									3	497880,05	194172,69
			4						498461,71	196319,3	
			5	500954,78	202176,9						
			6	503298,63	202447,51						
			7	503191,97	201753,97						

OBSZAR RUNDY A-X-A				OBSZARY EKSPLOATACJI WYŁĄCZONE Z POWIERZCHNI OBSZARÓW EKSPLOATACJI ZŁOŻ							
OBSZAR	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70			NR	OBSZAR EKSPLOATACJI	POW. W KM ²	UPRAWNIONY	GŁĘBOKOŚĆ	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70		
	Pkt Nr	X (Pn)	Y (Wsch)						Pkt Nr	X	Y
									8	502601,97	197724,02
									9	500690,23	193748,88
									10	499901,55	193645,85
				3	BILED	2,19	PETROM	(0)-(-1650)	1	497894,92	186133,00
									2	497120,78	187639,32
									3	497637,11	189046,08
									4	498194,69	188862,94
									5	498252,65	186224,74
				4	ŞANDRA	9,18	PETROM	(0)-(-2150)	1	499830,98	178536,84
									2	499516,19	182549,65
									3	500734,14	183718,86
									4	501862,26	182559,56
									5	501336,79	178458,48
				5	ŞANDRA SUD	10,27	PETROM	(0)-(-2100)	1	499516,19	182549,65
									2	500734,14	183718,86
									3	500924,78	184363,27
									4	499850,59	186213,98
									5	496476,87	185147,52
									6	496431,75	184059,98
				6	ORȚIȘOARA	3,45	AMROMCO	nieograniczona	1	505016,71	204011,26
									2	503684,37	204000,86
									3	504594,17	201102,94
									4	505767,85	201992,26
				7	VARIAȘ VEST	22,61	PETROM	(0)-(-2050)	1	506641,70	182027,24
									2	509828,72	184299,49
									3	506710,1	188641,79
									4	505965,89	187176,75
									5	504143,67	185258,58
									6	502712,04	183589,80

OBSZAR RUNDY A-X-A				OBSZARY EKSPLOATACJI WYŁĄCZONE Z POWIERZCHNI OBSZARÓW EKSPLOATACJI ZŁÓŻ								
OBSZAR	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70			NR	OBSZAR EKSPLOATACJI	POW. W KM ²	UPRAWNIONY	GŁĘBOKOŚĆ	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70			
	Pkt Nr	X (Pn)	Y (Wsch)						Pkt Nr	X	Y	
				8	VARIAŞ EST	13,00	PETROM	(0)-(-1600)	1	505585,27	190337,42	
				2	503148,39	190954,89						
				3	502668,99	189864,35						
				4	502724,52	187888,18						
				5	503080,96	187384,05						
				6	504143,67	185258,58						
				7	505965,89	187176,75						
					9	SATCHINEZ	40,25	PETROM	(0)-(-1650)	1	501862,26	182559,56
					2	500734,14	183718,86					
					3	499726,63	186174,59					
					4	497766,14	190431,27					
					5	497520,94	192816,79					
					6	497880,05	194172,69					
					7	499136,13	193763,80					
					8	499219,02	193402,19					
					9	499901,55	193645,85					
					10	500690,23	193748,88					
					11	502668,99	189864,35					
					12	502724,52	187888,18					
					13	503080,96	187384,05					
					14	504143,67	185258,58					
					15	502712,04	183589,80					
					10	LOVRIN	11,11	PETROM	(0)-(-3650)	1	508373,13	171738,35
					2	505950,6	170811,25					
					3	503987,82	171813,28					
					4	503439,09	173736,04					
					5	504756,17	174895,57					
					6	505942,35	174202,15					

OBSZAR RUNDY A-X-A				OBSZARY EKSPLOATACJI WYŁĄCZONE Z POWIERZCHNI OBSZARÓW EKSPLOATACJI ZŁÓŻ							
OBSZAR	WSPÓŁRZĘDNE STEREO 70			NR	OBSZAR EKSPLOATACJI	POW. W KM ²	UPRAWNIONY	GŁĘBOKOŚĆ	WSPÓŁRZĘDNE STEREO 70		
	Pkt Nr	X (Pn)	Y (Wsch)						Pkt Nr	X	Y
				11	TOMNATEC	13,50	AMROMCO	(-1950)-(-2230)	1	501250,62	168983,82
									2	499373,86	168568,27
									3	499518,09	167102,76
									4	502996,02	165597,30
									5	503621,75	166254,99
E X-9 PĂULIȘ	1	527360,85	205166,30	1	SĂNTOMA		PETROM	(0)-(-700)	1	526255,75	205085,14
	2	526912,17	238571,12						2	524759,06	205235,00
	3	519609,37	238874,00						3	525328,28	210568,30
	4	517750,25	250005,76						4	526528,17	210582,97
	5	511341,69	249074,94						5	527358,11	207480,36
	6	5235937,00	15951,50								
	7	500969,60	235821,70								
	8	500739,00	217267,10								
	9	487255,30	217497,60								
	10	487601,00	204935,80								
E 10 PARTA	1	487912,29	162746,28	1	SĂNMARTIN	3,38	AMROMCO	(0)-(-1400)	1	466651,13	183446,80
	2	494842,68	204996,23						2	465297,45	184068,66
	3	456889,25	204627,89						3	465193,79	184952,97
	4	457007,38	189687,38						4	467998,85	185253,59
	5	458915,82	173836,92						5	467715,08	184153,99
	Granicą obszaru między punktem 1 a 5 jest rumuńska granica państwa			2	SĂNMARTIN SUD	4,59	AMROMCO	nieograniczona	1	463753,66	185309,86
									2	463170,92	186667,79
									3	462050,22	186831,81
									4	461238,90	185899,96
									5	461321,82	184755,03
			6	461937,73	183774,33						
			7	462303,34	184064,92						
			8	462252,74	184473,79						

OBSZAR RUNDY A-X-A				OBSZARY EKSPLOATACJI WYŁĄCZONE Z POWIERZCHNI OBSZARÓW EKSPLOATACJI ZŁÓŻ								
OBSZAR	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70			NR	OBSZAR EKSPLOATACJI	POW. W KM ²	UPRAWNIONY	GŁĘBOKOŚĆ	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70			
	Pkt Nr	X (Pn)	Y (Wsch)						Pkt Nr	X	Y	
				3	OTELEC	3,50	MOESIA	nieograniczona	1	467820,15	173002,79	
									2	467833,03	175010,75	
									3	466217,01	175010,98	
									4	466204,82	173005,54	
									5	466543,06	173006,72	
									6	466600,00	172800,00	
									7	467900,00	172800,00	
					4	DINIAȘ	3,40	AMROMCO	(0)-(1550)	1	467417,00	189992,00
										2	468737,00	190837,00
										3	468834,00	191649,00
										4	467681,40	192174,90
										5	466161,90	190723,90
										6	466641,30	190267,90
					5	DUDEȘTII NOI	5,47	PETROM	(0)-(1200)	1	487760,73	198437,87
										2	487170,06	199461,32
										3	487193,65	201049,95
										4	489082,90	201696,37
										5	489601,59	200101,30
										6	489516,89	199755,07
										7	488156,45	198515,60
					6	IECEA MARE	4,67	AMROMCO	nieograniczona	1	490200,00	183500,00
										2	487300,00	184000,00
										3	487300,00	185100,00
										4	489500,00	184000,00
										5	490500,00	186600,00
										6	491600,00	186300,00

OBSZAR RUNDY A-X-A				OBSZARY EKSPLOATACJI WYŁĄCZONE Z POWIERZCHNI OBSZARÓW EKSPLOATACJI ZŁÓŻ							
OBSZAR	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70			NR	OBSZAR EKSPLOATACJI	POW. W KM ²	UPRAWNIONY	GŁĘBOKOŚĆ	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70		
	Pkt Nr	X (Pn)	Y (Wsch)						Pkt Nr	X	Y
				7	JIMBOLIA	23,90	ZETA PETROLEUM	nieograniczona	1	486240,77	172787,25
									2	484819,77	172796,59
									3	484575,73	172117,52
									4	481741,15	171327,52
									5	481306,22	170375,00
									6	481762,65	169198,39
									7	481162,66	166685,16
									8	481363,37	166154,81
									9	481417,92	165683,65
									10	481625,72	165583,46
									11	482375,67	165157,60
									12	483098,78	165061,78
									13	483469,70	165172,67
									14	484211,60	165105,44
									15	484308,89	169320,65
									16	486251,84	170002,92
									17	486253,66	171014,60
E X-11 BUZIAȘ	1	487601,00	204935,80	1	DUMBRĂVIȚA	7,79	PETROM	(0)-(-1000)	1	485422,84	207264,42
	2	487255,30	217497,60						2	485365,99	208992,50
	3	481723,50	217612,80						3	482667,58	211510,03
	4	482069,30	257948,80						4	482965,87	212988,80
	5	464206,20	257948,86						5	484646,92	212603,50
	6	463860,00	217497,60						6	485909,22	210128,76
	7	456861,97	217519,79						7	485863,53	207252,35
	8	456889,25	204627,89								

OBSZAR RUNDY A-X-A				OBSZARY EKSPLOATACJI WYŁĄCZONE Z POWIERZCHNI OBSZARÓW EKSPLOATACJI ZŁÓŻ							
OBSZAR	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70			NR	OBSZAR EKSPLOATACJI	POW. W KM ²	UPRAWNIONY	GŁĘBOKOŚĆ	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70		
	Pkt Nr	X (Pn)	Y (Wsch)						Pkt Nr	X	Y
E X-12 CRAI NOU	1	458915,82	173836,92	1	MORAVIȚA	4,94	PETROM	(0)-(750)	1	431129,51	205526,55
	2	457007,38	189687,38						2	430194,98	206734,72
	3	456861,97	217519,79						3	430200,88	207600,40
	4	420133,00	217428,45						4	429367,37	207493,98
	Granicą obszaru między punktem 1 a 5 jest rumuńska granica państwa								5	428791,53	206254,93
									6	428934,59	205052,88
									7	429409,16	204280,61
									8	430818,26	204758,36
				2	TOAGER	6,13	LIBER	nieograniczona	1	442452,38	181137,48
									2	443861,68	181918,60
									3	446227,45	183026,91
									4	446150,46	183402,89
									5	442721,84	183000,41
									6	441061,99	182632,65
									7	441040,40	181754,21
									8	441629,57	181171,95
				3	PARTOȘ	4,68	PETROM	(0)-(-1000)	1	432995,84	196192,42
									2	431877,83	196530,28
			3						432329,59	197386,15	
			4						433002,36	198596,53	
			5						433420,15	198711,22	
			6						433794,91	198536,53	
			7						434977,68	197537,34	

OBSZAR RUNDY A-X-A				OBSZARY EKSPLOATACJI WYŁĄCZONE Z POWIERZCHNI OBSZARÓW EKSPLOATACJI ZŁOŻ										
OBSZAR	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70			NR	OBSZAR EKSPLOATACJI	POW. W KM ²	UPRAWNIONY	GŁĘBOKOŚĆ	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70					
	Pkt Nr	X (Pn)	Y (Wsch)						Pkt Nr	X	Y			
									8	434977,41	197118,73			
									9	434530,12	196807,32			
									10	433550,90	196398,12			
				4	GRĂNICERI	0,90	LIBER	nieograniczona	1	444800,00	180000,00			
									2	444000,00	180000,00			
									3	444000,00	181000,00			
									4	445000,00	181000,00			
				5	GRĂNICERI VEST	1,88	PETROM	(0)–(–900)	1	445200,00	178400,00			
									2	445200,00	180800,00			
									3	445706,20	180327,76			
									4	445851,82	179963,01			
									5	446308,73	179884,52			
									6	446276,98	178643,96			
				6	FOENI	12,73	LIBER	nieograniczona	1	454672,22	172583,25			
									2	452498,74	175288,70			
									3	453481,24	176947,06			
									4	458349,39	175699,11			
									5	456950,55	174778,89			
									6	456785,21	174430,45			
				E X–13 MĂCIN	1	427871,35	752060,01							
					2	415073,53	784649,25							
3	374853,50	769614,75												
4	387778,56	751840,92												

OBSZAR RUNDY A-X-A				OBSZARY EKSPLOATACJI WYŁĄCZONE Z POWIERZCHNI OBSZARÓW EKSPLOATACJI ZŁÓŻ							
OBSZAR	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70			NR	OBSZAR EKSPLOATACJI	POW. W KM ²	UPRAWNIONY	GŁĘBOKOŚĆ	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70		
	Pkt Nr	X (Pn)	Y (Wsch)						Pkt Nr	X	Y
E X-14 BABADAG	1	415073,53	784649,25								
	2	403104,07	813376,92								
	3	389029,59	792259,00								
	4	373428,00	801683,00								
	5	362802,73	787771,07								
	6	374853,50	769614,75								
E X-15 CAPIDAVA	1	340127,30	746582,85								
	2	315041,92	788318,79								
	3	309784,16	790015,60								
	4	306716,64	792043,25								
	5	300316,47	792803,39								
	6	299720,84	792282,21								
	7	298815,83	790761,52								
	8	295903,94	791236,55								
	9	320461,20	740985,91								
	10	325578,62	743987,41								
	11	330644,98	748153,28								
E X-16 EFORIE	1	320461,20	740985,91								
	2	295903,94	791236,55								
	3	294004,00	791723,33								
	4	291409,06	791083,55								
	5	284541,50	793866,75								
	6	299395,49	737948,00								
	7	311310,73	738076,84								

OBSZAR RUNDY A-X-A				OBSZARY EKSPLOATACJI WYŁĄCZONE Z POWIERZCHNI OBSZARÓW EKSPLOATACJI ZŁÓŻ							
OBSZAR	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70			NR	OBSZAR EKSPLOATACJI	POW. W KM ²	UPRAWNIONY	GŁĘBOKOŚĆ	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70		
	Pkt Nr	X (Pn)	Y (Wsch)						Pkt Nr	X	Y
E X-17 COSTINEȘTI	1	299395,49	737948,00								
	2	284541,50	793866,75								
	3	282781,73	794122,79								
	4	279042,97	792114,00								
	5	276531,10	791470,00								
	6	274985,35	791534,40								
	7	272473,50	789988,64								
	8	268995,52	789602,20								
	9	282907,37	737303,20								
E X-18 VAMA VECHE (między pkt 1 a 6 – graniczy z Bułgarią)	1	283728,31	734188,25								
	2	268995,52	789602,20								
	3	266874,00	789361,60								
	4	260639,45	788358,63								
	5	257699,64	788044,25								
	6	254897,45	788038,59								
E X-19 ADAM- CLISI (między pkt 1 a 7 – graniczy z Bułgarią)	1	286900,59	689578,59								
	2	291666,70	690544,70								
	3	294307,36	699046,37								
	4	302669,59	717157,63								
	5	311310,73	738076,84								
	6	282907,37	737303,20								
	7	283728,31	734188,25								
E X-20 RAZELM (szelf kontynen- talny Morza Czar- nego)	1	359994,93	838922,38								
	2	323099,65	841422,40								
	3	322974,12	801387,12								
	4	332590,78	809309,80								

OBSZAR RUNDY A-X-A				OBSZARY EKSPLOATACJI WYŁĄCZONE Z POWIERZCHNI OBSZARÓW EKSPLOATACJI ZŁÓŻ							
OBSZAR	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70			NR	OBSZAR EKSPLOATACJI	POW. W KM ²	UPRAWNIONY	GŁĘBOKOŚĆ	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70		
	Pkt Nr	X (Pn)	Y (Wsch)						Pkt Nr	X	Y
	5	340673,64	813930,84								
	6	346669,00	817406,72								
	7	351746,13	825595,60								
	8	352623,75	826476,75								
	9	355551,66	829576,78								
	10	358448,53	833592,00								
	11	358782,84	837076,37								
E 21 NAVODARI (szelf kontynentalny Morza Czarnego)	1	323133,62	794406,32								
	2	322974,12	801387,12								
	3	323099,65	841422,40								
	4	311308,70	842020,50								
	5	299795,30	792952,30								
	6	300316,47	792803,39								
	7	302550,12	793026,76								
	8	304188,13	792728,94								
	9	306716,64	792043,25								
	10	309784,16	790015,60								
	11	314796,46	789180,22								
	12	320001,55	790337,00								
	13	322564,66	792056,00								

OBSZAR RUNDY A-X-A				OBSZARY EKSPLOATACJI WYŁĄCZONE Z POWIERZCHNI OBSZARÓW EKSPLOATACJI ZŁÓŻ							
OBSZAR	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70			NR	OBSZAR EKSPLOATACJI	POW. W KM ²	UPRAWNIONY	GŁĘBOKOŚĆ	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70		
	Pkt Nr	X (Pn)	Y (Wsch)						Pkt Nr	X	Y
E X-22 AGIGEA (szelf kontynentalny Morza Czarnego)	1	311308,70	842020,50								
	2	311830,18	850873,47								
	3	294136,72	851697,17								
	4	288231,54	792819,84								
	5	291409,00	791083,55								
	6	294396,69	791946,24								
	7	295903,94	791236,55								
	8	298935,34	791424,14								
	9	299720,84	792282,21								
E X-23 AURORA (szelf kontynentalny Morza Czarnego)	1	288231,54	792819,84								
	2	294136,72	851697,17								
	3	287671,62	852232,39								
	4	286848,90	842225,90								
	5	275732,16	842339,36								
	6	271153,33	790064,77								
	7	272830,32	790543,80								
	8	275258,10	791909,42								
	9	277440,72	791944,00								
	10	283361,66	794300,31								
E X-24 MANGALIA (szelf kontynentalny Morza Czarnego)	1	271153,33	790064,77								
	2	275732,16	842339,36								
	3	258190,90	842685,50								
	4	253756,00	788124,10								
	5	259696,78	788405,78								
	6	267249,60	790000,70								

OBSZAR RUNDY A-X-A				OBSZARY EKSPLOATACJI WYŁĄCZONE Z POWIERZCHNI OBSZARÓW EKSPLOATACJI ZŁÓŻ							
OBSZAR	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70			NR	OBSZAR EKSPLOATACJI	POW. W KM ²	UPRAWNIONY	GŁĘBOKOŚĆ	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70		
	Pkt Nr	X (Pn)	Y (Wsch)						Pkt Nr	X	Y
E X-25 LUCEA-FARUL (szelf kontynentalny Morza Czarnego)	1	313780,20	881990,10								
	2	328770,00	881061,90								
	3	328683,57	885184,34								
	4	289584,03	887516,18								
	5	287671,62	852232,39								
	6	311830,00	850873,47								
E X-26 SFANTUL GHEORGHE (szelf kontynentalny Morza Czarnego)	1	409446,83	879161,59								
	2	409889,00	896816,00								
	3	407302,14	905702,00								
	4	392557,42	942429,86								
	5	381750,95	919180,34								
	6	388668,13	904287,38								
	7	392389,49	877148,06								
E X-27 MURIDAVA (szelf kontynentalny Morza Czarnego)	1	381750,95	919180,34								
	2	392557,42	942429,86								
	3	383799,95	965038,44								
	4	351272,19	942429,86								
	5	362938,85	929800,85								
E X-28 EST COBALCESCU (szelf kontynentalny Morza Czarnego)	1	351272,19	942429,86								
	2	383799,95	965038,44								
	3	381029,72	972723,56								
	4	377991,42	988093,82								
	5	335544,49	958604,37								

OBSZAR RUNDY A-X-A				OBSZARY EKSPLOATACJI WYŁĄCZONE Z POWIERZCHNI OBSZARÓW EKSPLOATACJI ZŁÓŻ							
OBSZAR	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70			NR	OBSZAR EKSPLOATACJI	POW. W KM ²	UPRAWNIONY	GŁĘBOKOŚĆ	WSPÓLRZĘDNE STEREO 70		
	Pkt Nr	X (Pn)	Y (Wsch)						Pkt Nr	X	Y
E X-29 EST RAPSODIA (szelf kontynentalny Morza Czarnego)	1	335544,49	958604,37								
	2	377991,42	988093,82								
	3	348680,69	998281,09								
	4	322211,54	972887,80								
E X-30 TRIDENT (szelf kontynentalny Morza Czarnego)	1	322211,54	972887,80								
	2	348680,69	998281,09								
	3	299290,30	1013859,20								
	4	302171,60	993501,90								